

(1) பக்கங்களின் எண்ணிக்கை 7-13

(2) புதுக்கித் திருப்பிய நாள்

(3) ஆதாரங் குறிப்பவர் சுருக்கொப்பம்

தமிழ்நாடு ஆவணக் காப்பகம்.

தமிழ்நாடு அரசு

பெரது துறை

அரசாணை எண். 343	அச்சகம்
மு. கோப்புத் தாள் எண்.	பலவகை
நாள்: 10-5-1890	1890

மடிக்கவோ தண்டப்படி கையாளவோ கூடாது.

9 sheets

ஆவண. கா. 1-18,006-6-9-90.

2
31B

Bob around

10th May 1890.

My dear Whiteside.

Yours of the 2nd instant.
Herewith the L.O regarding Mr.
Woodward of the Straits Civil Service.
You will observe that the letter
from the Colonial Secretary does
not ask in any way that the
President of the Board of Examiners
should exercise Control over
Mr. Woodward, he may reside
and read where he likes. All
that you have to do is to help
him with advice about a Munshi
and to examine him in Tamil.

Yours sincerely
Wm J. F. Price

செப்பனிருபவர் பெயர்
ச. விஸ்வா
செப்பனிருவதற்காக எடுத்தக்
கொள்ளப்பட்ட நாள் - 12-07

செப்பனிரு முடித்த நாள்
- 5-08

சாப்பார்க்கும்
முள்ளிப்பா. எ.
கையொப்பம்

ஆராய்ச்சி உதவி
யாளர்
கையொப்பம்

1317

[9]

Public DEPARTMENT.

17/1/89. No 12. 700
14/2/89. No 159 - u
I 10/5

3-
343

From

The Colonial Secretary
Singapore

Order 10 May/90 No 343

Communicated to the
President Board of Examiners
for information and guidance

S.
Thom

No. 2448

Dated 19 April }
Received 1st May } 1890

Enclosures

SUBJECT:

Requesting to give
every assistance to Mr. S. M.
Woodward, a Cadet in the
Civil Service of that Colony who
comes to India to read &
pass Tamil Examination

To
The President Board of Examiners
with 200/10/5/90
DESPATCHED
15/5/90
M.S.

3/5

WITH ORDER

Cw 1317



4/3/83

It is requested that the following number be quoted in the reply to this letter.

Colonial Secretary's Office,
SINGAPORE, 19th April, 1890.

Gorr. 4448
90

Sir,



I am directed by the Acting Governor of the Straits Settlements to inform you that it is considered desirable that Mr. L. M. Woodward, a cadet in the Civil Service of this Colony, should proceed to India at once to continue the

The Chief Secretary
to the Government
of Madras.

Study

study of the Tamil language with a view to passing the usual examination at an early date.

2. This Government will be much obliged if the Government of Madras will afford him the same facilities as they were good enough to give in the cases of the former Cadets, Messrs. Thompson, Anthony and Broadrick.

3. Mr. Woodward will draw an allowance of Rs. 50 per mensem for a Munshi

and

5-
343

and Rs. 70 per mensem for house rent and salary at the rate of Rs. 300 per mensem. All the expenses connected with his stay in India will be defrayed by Mr. Woodward himself, who will receive advances from time to time from this Government for that purpose.

4. I am to request the kind office of the President of the Board of Examiners in advising Mr. Woodward as to his study of Tamil.

I

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,
A. P. Lucas
Ag. Colonial Secretary.

From

H. S. Whitledge Esq.

For info.

The letter from the Colonial Secretary does not state in any way that the President of the B. of C. should have called on Mr. Woodward. He may apparently write and read to him as he likes. All that Mr. Whitledge has to do is to help him with advice about a house and to examine him in Tamil.

No.

Dated 2 May

Received 8th 8

Enclosures

SUBJECT.

Reg. Mr. Woodward

10-5-93

10-5-93

10-5-93

I have been thinking about
 the other one, but I
 don't know any more.
 I have a letter from the Hills
 for a change. I have asked could
 he get some from the or from it.
 I have been thinking of employing in one
 of the for offices at only with
 whom he could mention a change
 his knowledge of I don't think he
 comes to me for the same kind
 July. I told him that I don't
 for orders about him, if he
 sent me a good certificate I do?
 of course

I have no objection to his being
 it being reported that
 he is a fish I had heard
 you would have been inquired
 to be made for some sailing with
 whom he can run a letter. He also
 is a very good sailor. I have
 seen him here before a year
 ago. He was on his way and
 I saw him to come. But he is
 much a state that if he felt right - a
 he will "make a vacancy" as we
 say I am for very sincerely

W. J. Philbrick

of Shepherd, no H. C. fish.
 He was looking frightfully
 pale & ill - & I had a
 bad dysentery. The time
 that came in winter ago he was
 badly bitten by ticks & was
 very sick. After being treated &
 turned into ulcers & he had been
 on his back for 4 months. & with
 a very reduced state of body.
 He added that on landing he had

FORTEBIA PAPER, No. 2286

...of 1890

READ AGAIN ORDER OF GOVERNMENT, DATED
18, No. , MISCELLANEOUS

SECRET (DECLASSIFIED)

EXHIBIT No. 121

ALTERNATE WITH DETROIT

UNDER CP GOVERNMENT

DEPARTMENT WITH DEFENSE

APPROX NOT FILLED UP, BRING WARRANT FOR DEATH
IN ORIGINAL (DO NOT DESTROY).

A.D.

A = Copy in full.
B = Not to be copied.
P = Copy abstract only.
Q = Copy headings only.

ORDINARY, MS.

Public DEPARTMENT.
G.O., DATED 10-5-90
No. 343.

When given for copying 13/5

[Despatch Abstract.]

Communicated to the
Presd. Bd. of Examiners,
letter from the Govt of the
Strait Settlements requesting
that facilities be afforded
to Mr. L. M. Woodward, cadet
in the Civil Service of that colony,
in his study of Tamil.